

Bản án số: 60/2021/HS-PT

Ngày: 17-8-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH ĐẮK NÔNG**

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Nguyễn Tài Sử.

Các Thẩm phán: Ông Nguyễn Hồng Chương và ông Lê Quốc Hương

- Thư ký phiên tòa: Bà Trương Thị Diễm My - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Nông.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông tham gia phiên tòa: Bà Lê Thị Tố Quyên - Kiểm sát viên.

Ngày 17 tháng 8 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Đắk Nông xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 62/2021/TLPT-HS ngày 14 tháng 6 năm 2021 đối với bị cáo Tôn Thất C, do có kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông đối với Bản án số: 27/2021/HSST ngày 05-05-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Gia Nghĩa.

Bị cáo bị kháng nghị: **Tôn Thất C**, sinh năm 1964 tại tỉnh Đắk Nông; nơi cư trú: Tổ dân phố 3, phường N, thành phố G, tỉnh Đắk Nông; nghề nghiệp: Giáo viên; trình độ văn hóa: 12/12; giới tính: Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Phật giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông Tôn Thất V (đã chết) và bà Nguyễn Thị T; có vợ là Mai Thị S và 02 con (con lớn 30 tuổi, con nhỏ 25 tuổi); hiện đang tại ngoại theo Lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú- Có mặt.

Bị hại: Anh Phan Hữu Q, sinh năm 1980; địa chỉ: Tổ 3, phường N, thành phố G, tỉnh Đắk Nông - Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Tôn Thất C và anh Phan Hữu Q là hàng xóm với nhau, trước đó có xảy ra tranh chấp đất đai. Khoảng 13h30 phút ngày 25-10-2020, C chửi anh Q “*vợ chồng mày lấn đất mà còn lấn không gian nhà tao nữa à, đừng có mà ăn cướp*”. Giữa C và anh Q to tiếng chửi bới nhau, C thách thức anh Q “*mày mà qua đất tao đi sẽ biết*”. Bức xúc, anh Q trèo lên tường rào qua đất nhà C; khi anh Q trèo thì tay trái nắm vào thanh sắt gắn trên thành tường, làm thanh sắt đổ xuống nên anh Q ngã xuống mương nước nhà C. Thấy vậy, C đi tới gần vị trí anh Q nói “*mày qua đây tính đánh người cướp của à*”. Lúc này anh Q chồm người dậy tay phải nhấc 01 gậy gỗ dài khoảng 70cm đánh vào chân C, C dùng 01 cây xẻng đỡ được, làm gậy gỗ của anh Q bị vỡ làm hai. Anh Q tiếp tục cầm gậy đánh 02 phát vào ống chân phải và đùi trái của C, nhưng không gây thương

tích. Bị đánh, C dùng tay phải nhặt lấy phần gãy gỗ bị vỡ của anh Q đánh liên tiếp theo hướng từ trên xuống 03 phát trúng vào vùng đuôi mày trái và vùng đầu, gây thương tích cho anh Q. Thấy đầu anh Q bị chảy máu, C dừng lại và anh Q tự trèo tường về nhà mình. Sau đó anh Q được người nhà đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa tỉnh Đắk Nông. Ngày 26-10-2020, anh Q có đơn yêu cầu khởi tố vụ án hình sự.

Tại bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 19/TgT ngày 20-11-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông, kết luận: Phan Hữu Q bị xẹp thân đốt sống L1, tỷ lệ 21%; máu tụ dưới màng cứng bán cầu não trái, tỷ lệ 12,64%; 01 sẹo phần mềm trên cung mày trái, tỷ lệ 0,66%. Tổng tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể là 34% (BL 78-80).

Tại Công văn số 27/CV-TTPY ngày 18-12-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông, kết luận: Anh Q bị tụ máu dưới màng cứng bán cầu não trái tỷ lệ 16% và Sẹo phần mềm trên cung mày trái là 0,84%. Tổng tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể của anh Q là 17% (BL 81).

*** Việc thu giữ, tạm giữ đồ vật:**

- 01 thanh gỗ dài 70cm, dạng hình hộp chữ nhật có kích thước cạnh (6x2,5)cm, trên thân gỗ có 02 chiếc đinh cũ đã được đóng gập áp sát vào thân cây gỗ, một đầu thanh gỗ có vết nứt gãy mới kích thước (23x2,5)cm.

- 01 thanh gỗ dài 35cm, đầu lớn dạng hình hộp kích thước cạnh (3,5x2,5)cm có 01 chiếc đinh cũ bị đóng gập vào thân cách mép đầu lớn 02cm; đầu nhỏ nhọn kích thước (01x0,1)cm.

- 01 cây xẻng dài 82cm, phần lưỡi bằng kim loại có kích thước (41x25)cm, cán gỗ hình tròn dài 55cm, đường kính 4cm.

- 01 thẻ nhớ màu đen, nhãn hiệu Micro HC, dung lượng 02GB bên trong chứa: 01 video kí hiệu 1604669650675.mp4 và 01 File ghi âm tên thoại 011, có liên quan đến vụ việc do chị Cao Thị Minh H cung cấp.

Tại Bản án số: 27/2021/HS-ST ngày 05-5-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Gia Nghĩa quyết định: Tuyên bố bị cáo Tôn Thất C phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Áp dụng điểm đ khoản 2 Điều 134; các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Tôn Thất C 02 (hai) năm 06 (sáu) tháng tù, cho hưởng án treo. Thời gian thử thách 05 (năm) năm, tính từ ngày tuyên án sơ thẩm là ngày 05-5-2021.

Bản án sơ thẩm còn tuyên nội dung thử thách, xử lý vật chứng, án phí, quyền kháng cáo theo quy định của pháp luật.

Tại Quyết định kháng nghị số: 1875/QĐ-VKS-P7 ngày 03-6-2021 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông đã kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm đối với Bản án số: 27/2021/HS-ST ngày 05-5-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Gia Nghĩa, đề nghị cấp phúc thẩm hủy bản án sơ thẩm, giao hồ sơ vụ án cho cấp sơ thẩm điều tra lại.

Tại phiên tòa phúc thẩm: Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông vẫn giữ nguyên nội dung kháng nghị. Sau khi đánh giá lời khai của bị cáo, bị hại, các tài liệu, chứng cứ khác lưu trong hồ sơ vụ án, đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm áp dụng điểm c khoản 1 Điều 355; điểm b, c khoản 1 Điều 358 của

Bộ luật Tổ tụng hình sự, chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông, hủy toàn bộ bản án sơ thẩm để điều tra lại theo thủ tục chung.

Bị cáo Tôn Thất C trình bày: Anh Phan Hữu Q nhảy qua tường rào bị ngã xuống hồ cá trước khi bị cáo C đánh 03 cái vào đầu.

Bị hại anh Phan Hữu Q trình bày: Khi nhảy qua tường nhà Tôn Thất C, anh Q không bị ngã xuống hồ cá. Anh Q không cầm gậy đánh Tôn Thất C mà bị Tôn Thất C cầm gậy đánh 03 cái vào đầu làm anh Q choáng ngã xuống hồ cá đang thi công.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ tài liệu, chứng cứ đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử phúc thẩm nhận định:

[1]. Do có mâu thuẫn tranh chấp đất đai từ trước, giữa Tôn Thất C và anh Phan Hữu Q chửi nhau, thách thức nhau, đến 13 giờ 30 phút ngày 25-10-2020 anh Phan Hữu Q trèo qua tường rào nhà Tôn Thất C.

- Tôn Thất C khai khi anh Q trèo qua tường rào cao 1,6m tay trái cầm vào thanh sắt gia đình Tôn Thất C mới đổ bê tông lúc sáng thì cây sắt đổ xuống nên anh Q bị ngã xuống hồ cá đang thi công. Sau đó anh Q cầm cây gỗ dài hơn 70cm đánh Tôn Thất C, C cầm xẻng đỡ, cây gỗ bị gãy. Tôn Thất C cầm cây gỗ bị gãy đánh anh Q 03 cái vào đầu gây thương tích cho anh Q.

- Anh Phan Hữu Q khai: Anh Q không đánh bị cáo ; khi anh Quỳnh trèo qua tường rào không bị ngã, khi đặt chân xuống đất thì bị Tôn Thất C cầm cây gậy gỗ đánh 03 cái vào đầu làm Q choáng ngã xuống thành hồ cá đang thi công.

Như vậy, lời khai của bị cáo Tôn Thất C và bị hại anh Phan Hữu Q là mâu thuẫn nhưng cơ quan điều tra không tiến hành đối chất, chưa thực nghiệm điều tra để làm rõ anh Q bị ngã trước khi bị đánh hay bị ngã sau khi bị Tôn Thất C đánh 03 cái vào đầu? anh Q có đánh bị cáo hay không? là vi phạm nghiêm trọng thủ tục tố tụng quy định tại Điều 189, Điều 204 của Bộ luật Tổ tụng hình sự.

[2]. Tại Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 19/TgT ngày 30-10-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông kết luận: Anh Phan Hữu Q bị xẹp đốt sống L1 tỷ lệ 21%; Tụ máu dưới màng cứng bán cầu đại não trái tỷ lệ 12,64%; sẹo phần mềm trên cung mày trái tỷ lệ 0,66%; $21\% + 12,64\% + 0,66\% = 34\%$. Tổng tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể là 34%. Các kết luận khác: Tổn thương vùng đầu do vật tày hoặc vật tày có cạnh tác động gây nên. Xẹp thân đốt sống L1 là do nạn nhân bị ngã từ trên cao xuống thấp, cột sống bị dồn ép hoặc gập, uốn, xoay quá mức. Loại trừ đốt sống L1 bị chấn thương trực tiếp vì trong trường hợp đốt sống bị chấn thương trực tiếp thì thường kèm theo có tổn thương da, cơ, mỡ gai hoặc mỡ ngang của các đốt sống (BL 78).

Tại Công văn số 17/CQCSĐT-ĐTTH ngày 18-12-2020 của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Gia Nghĩa đề nghị Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông trả lời tỷ lệ tổn thương cơ thể tại vị trí *“máu tụ dưới màng cứng bán cầu não trái và sẹo phần mềm phía trên đầu ngoài cung mày trái”* (BL 77). Tại Công văn số 27/CV-TTPY ngày 18-12-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông trả lời: Máu tụ dưới màng cứng bán cầu não trái đã điều trị còn ổ dịch, không có di chứng thần kinh, tỷ lệ 16%; sẹo phần mềm trên cung mày trái tỷ lệ 0,84%, tổng tỷ lệ % tổn

thương cơ thể: $16+0,84=16,84\%$, làm tròn = 17%. Kết luận tỷ lệ % tổn thương cơ thể do tổn thương “*máu tụ dưới màng cứng bán cầu não trái và sẹp phần mềm phía trên đầu ngoài cung mày trái của Phan Hữu Q hiện tại là 17% (BL 81).*

So sánh Kết luận giám định pháp y về thương tích số 19/TgT ngày 30-10-2020, tổng thương tích 34% và Công văn số 27/CV-TTPY ngày 18-12-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông thì tổng thương tích là $21\%+17\%=38\%$, tổng tỷ lệ % tổn thương cơ thể của anh Quỳnh tăng 3%. Như vậy, Cơ quan tiến hành tố tụng thành phố Gia Nghĩa căn cứ Công văn số 27/CV-TTPY ngày 18-12-2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Đắk Nông để kết luận điều tra, truy tố, xét xử là vi phạm khoản 4 Điều 206 của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bởi vì, việc xác định tổn thương cơ thể mới phải thực hiện thủ tục trưng cầu giám định theo quy định của pháp luật.

[3]. Ngoài ra, còn có sai phạm ở phần đầu Biên bản nghị án ngày 05-5-2021 ghi Hội thẩm nhân dân là bà Nguyễn Hải Đường, ông Trần Văn Ất nhưng phần Hội thẩm nhân dân ký lại thể hiện bà Đỗ Thị Mau và ông Phạm Xuân Vạn.

[4]. Xét thấy, vi phạm của cấp sơ thẩm là nghiêm trọng mà cấp phúc thẩm không thể bổ sung khắc phục được. Do đó Hội đồng xét xử phúc thẩm chấp nhận kháng nghị của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông, hủy bản án số: 27/2021/HS-ST ngày 05-5-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Gia Nghĩa và chuyển hồ sơ vụ án cho Viện kiểm sát nhân dân thành phố Gia Nghĩa để điều tra lại theo thủ tục chung.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 355; điểm b, c khoản 1 Điều 358 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Chấp nhận Quyết định kháng nghị số: 1875/QĐ-VKS-P7 ngày 03-6-2021 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Đắk Nông.

Hủy Bản án số: 27/2021/HS-ST ngày 05-5-2021 của Tòa án nhân dân thành phố Gia Nghĩa. Chuyển hồ sơ vụ án cho Viện kiểm sát nhân dân thành phố Gia Nghĩa để điều tra lại theo thủ tục chung.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TANDTC (Vụ I);
- VKSND tỉnh Đắk Nông;
- Sở Tư pháp tỉnh Đắk Nông;
- Phòng HSNVCS-CA tỉnh Đắk Nông;
- TAND thành phố Gia Nghĩa;
- VKSND thành phố Gia Nghĩa;
- CA thành phố Gia Nghĩa;
- Chi cục THADS thành phố G;
- Bị cáo, bị hại;
- Lưu: Hồ sơ, Tổ HCTP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

Nguyễn Tài Sử